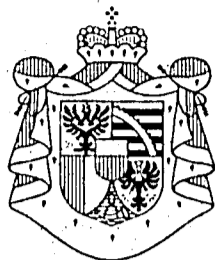


Fürstentum  
Liechtenstein



**Amtliche Kundmachungen**

**Stellenausschreibung**

Der Landtag hat den Bericht und Antrag der Regierung betreffend die Umwandlung befristeter Stellen in der Sitzung vom 27. November 2003 zur Kenntnis genommen und verschiedene schon besetzte Stellen zur Umwandlung in ständige Stellen genehmigt. Gemäss Beamtengesetz müssen neu geschaffene ständige Stellen öffentlich ausgeschrieben werden:

**AMT FÜR VOLKSWIRTSCHAFT**

**Sekretär/Sekretärin**  
**Abteilung Wirtschaft**

(Verwaltungssachbearbeiter II/Verwaltungssachbearbeiterin II)

**Aufgaben:** Führung des Abteilungssekretariates, administrative Unterstützung der Sachbearbeitung (Fachbereiche Gewerberecht und Geistiges Eigentum), Auskunftserteilung.

**Anforderungen:** Kaufmännische Lehre, Berufserfahrung (Sekretariatsbereich/Sachbearbeitung), gute PC-Anwenderkenntnisse.

**MITARBEITER DER REGIERUNG**

**Mitarbeiter/Mitarbeiterin**  
**Ressort Präsidium**

(Fachexperte II/Fachexpertin II)

**Aufgaben:** Ausarbeitung von Ressortanträgen, Teilnahme in Arbeitsgruppen, Protokollführung, Mitarbeit bei der Vorbereitung von Gesetzes- und Verordnungsentwürfen, rechtliche Auskünfte innerhalb des Ressorts, Entgegennahme und Protokollierung von mündlichen Beschwerden, Korrespondenz.

**Anforderungen:** Abgeschlossenes Studium der Rechtswissenschaften, mehrjährige Berufserfahrung, Fremdsprachenkenntnisse.

**Mitarbeiter/Mitarbeiterin**  
**Wirtschaft, Soziales, Inneres und Kultur**

(Stabsstellenleiter III/Stabsstellenleiterin III)

**Aufgaben:** Vorbereitung von Regierungsentscheidungen, Koordinationsaufgaben, Sachbearbeitung, Bearbeitung von interdisziplinären Sachgebieten und Problemstellungen, Leiten von bzw. Mitarbeit in Arbeits- und Projektgruppen, Sonderaufgaben.

**Anforderungen:** Abgeschlossenes Studium der Wirtschaftswissenschaften, mehrjährige Berufs- und Projekterfahrung, Fremdsprachenkenntnisse.

**REGIERUNGSSEKRETARIATE**

**2 Sekretäre/Sekretärinnen**  
**(100% und 50%)**

(Verwaltungssachbearbeiter II/Verwaltungssachbearbeiterin II)

**Aufgaben:** Allgemeine Sekretariats- und Schreibarbeiten, Korrespondenz, Terminverwaltung, Telefondienst, Auskunftserteilung, Aktenverwaltung.

**Anforderungen:** Kaufmännische Ausbildung, Berufserfahrung (Sekretariatsbereich/Sachbearbeitung), gute PC-Anwenderkenntnisse, Fremdsprachenkenntnisse.

Bewerbungen können bis 20. Dezember 2003 an das Amt für Personal und Organisation, 9490 Vaduz, geschickt werden. Die bisherigen Stelleninhaber gelten als angemeldet.

1804 350

Regierung des Fürstentums Liechtenstein

**Mitteilung**

Die Stipendienstelle bleibt von Montag, 22. Dezember 2003 bis Mittwoch, 7. Januar 2004 geschlossen.

1806 420

Stipendienkommission

**Grundbuch und Öffentlichkeitsregister**

**Neueintragen im Öffentlichkeitsregister**

10793 340

unter Nr. H.1112/29:

Wortlaut der Firma: **COMETA INTERNATIONAL TRADING AG**

Sitz der Firma: Ruggell  
Zustelladresse: Rotengasse 360

Datum der Gründung: 11. Dezember 2003

Zweck: Handel mit Waren aller Art

Kapital: CHF 50 000.-, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu je CHF 1000.-

Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder

Verwaltungsrat mit Einzelzeichnungsrecht:

Gernot Längle, Rotengasse 360, Ruggell, als Geschäftsführer  
Rainer Dassler, Deutscher Staatsangehöriger, Riefen 184, D-87474 Buchenberg

Revisionsstelle: Näff Treuhand Aktiengesellschaft, Talweg 550, Ruggell

Firmazeichnung: bestimmt der Verwaltungsrat bzw. die Generalversammlung.

Kundmachungen: erfolgen in gesetzlicher Form.

**Änderungen im Öffentlichkeitsregister**

10794 340

**Alrifin Aktiengesellschaft, Mauren (H. 409/79)**

Als Verwaltungsrat wurde gelöscht: Claude Borgognon

Als Verwaltungsrat mit Kollektivzeichnungsrecht zu zweien wurde bestellt:  
Marcel Pilet, Schweizer Staatsangehöriger, chemin des Planches 48, CH-1066 Epalinges

Adressänderung: Dr. iur. Peter Sprenger, Landstrasse 11, Triesen

Adressänderung Repräsentant: Landstrasse 11, Triesen

10795 340

**Techcom IT-solutions Aktiengesellschaft in Liquidation, Vaduz (H. 1078/9)**

Löschung der Gesellschaft nach durchgeführter Liquidation

10796 340

**Bunkership Aktiengesellschaft, Vaduz (H. 932/97)**

Als Verwaltungsrat wurde gelöscht: Anton M. Lotzer

Als Verwaltungsrat mit Einzelzeichnungsrecht wurde bestellt:  
Lic. iur. Martin Gstöhl, Mitteldorf 1, Vaduz

10797 340

**SWISS YOU WELL AKTIENGESellschaft, Vaduz (H. 1107/59)**

Als Verwaltungsrat wurde gelöscht: Hans Büchel

Als Repräsentant wurde gelöscht: Consularis Trust reg.

10798 340

**POTENZA ANSTALT, Vaduz (H. 1102/8)**

Als Verwaltungsrat wurde gelöscht: Giorgio Endrizzi

10799 340

**PAV Präzisions-Apparatebau Vaduz, Aktiengesellschaft, Vaduz (H. 943/95)**

Statutenänderung lt. Beschluss der Generalversammlung vom 12. Dezember 2003 betr. Art. 23 (Rechnungswesen)

10800 340

**Fondecta Trust reg., Triesen (H. 1081/2)**

Statutenänderung lt. Beschluss der Inhaber der Treugeberrechte vom 12. 12. 2003 betr. Art. 4

Löschung der Zweckergänzung

10801 340

**Design Consultants International Company Limited, Vaduz (H. 767/52)**

Als Revisionsstelle wurde gelöscht: Société Fiduciaire d'Expertise et de Revision S.A.

Als Revisionsstelle wurde bestellt:  
Revikon Kontroll- und Beratungsaktiengesellschaft, Aeulestrasse 60, Vaduz

10802 340

**MEDIUS Société Anonyme, Vaduz (H. 647/1)**

Neufassung der Statuten lt. Beschluss der Generalversammlung vom 12. Dezember 2003

10803 340

**Stellemad Aktiengesellschaft, Bendern (H. 1055/40)**

Als Verwaltungsrat und Geschäftsführer wurde gelöscht: Eugen Elkuch

Als Verwaltungsrat mit Einzelzeichnungsrecht wurde bestellt:  
Robert Riedmann, Aeule 36, Gamprin-Bendern, als Geschäftsführer

Als Revisionsstelle wurde bestellt: ReviTrust Revision AG, Bahnhofstrasse 15, Schaan

10804 340

**San Sun Aktiengesellschaft, Vaduz (H. 1081/85)**

Auflösung der Gesellschaft lt. Beschluss vom 12. Dezember 2003

Als Liquidator mit Einzelzeichnungsrecht wurde bestellt:  
Dr. Werner Keicher, Schweizer Staatsangehöriger, Aeulestrasse 5, Vaduz

10805 340

**Petrochem Products Corporation, Vaduz (H. 864/82)**

Als Revisionsstelle wurde gelöscht: Anton M. Lotzer

Als Revisionsstelle wurde bestellt:  
Accurata Treuhand- und Revisions-AG, Landstrasse 11, Triesen

10806 340

**Group Finance and Investment Limited, Vaduz (H. 479/72)**

Als Verwaltungsrat wurde gelöscht: lic. oec. Hans Bochsler

Als Verwaltungsrat mit Kollektivzeichnungsrecht zu zweien wurde bestellt:  
Peter Ritter, Schweizer Staatsangehöriger, Bungertstrasse 30, CH-7323 Wangs

10807 340

**Jobforum Personal & Selection Aktiengesellschaft, Buchs (H. 1020/78)**

Änderung des Firmawortlautes lt. Antrag vom 3. Dezember 2003

Neuer Firmawortlaut: jobforum ag, Buchs, Zweigniederlassung Schaan

Zustelladresse: Landstrasse 159

Als Geschäftsführerin wurde gelöscht: Ulrike Sele

Als Prokurist wurde gelöscht: Claudio Rainalter

Als Verwaltungsrat mit Einzelzeichnungsrecht wurde bestellt:  
Claudio Rainalter, Schweizer Staatsangehöriger, Bruderhofgasse 9a, A-6830 Rankweil

Als Revisionsstelle wurde bestellt: Revtrust Revision + Treuhand AG, CH-9470 Buchs

Vaduz, 15. Dezember 2003

Grundbuch- und Öffentlichkeitsregisteramt